



Date: 23<sup>rd</sup> September/008  
Ref: YGAPC/P O A/55/4971

التاريخ: ٢٣/سبتمبر/٢٠٠٨م  
المرجع م م خ ع ي لم ع/٥٥/٤٩٧١

Circular No (91) for the year 2008

تعميم رقم (٩١) لسنة ٢٠٠٨م

To: Shipping Agents/Companies & Port users

الأخوة /الوكلاء الملاحيين والشركات والمرافق العاملة  
وذات العلاقة بميناء عدن..

Subject: Cargo Handling By-law in the  
Yemeni Ports

الموضوع/ لائحة تنظيم أعمال مناولة البضائع في  
الموانئ اليمنية

We would like to advise you that the new  
bye-law relating to the regulation of cargo  
handling in Yemeni Ports has been issued  
through Ministerial Resolution No (76) for  
the year 2008.

نود إشعاركم بأنه قد تم إصدار اللائحة الجديدة  
الخاصة بتنظيم أعمال مناولة البضائع في الموانئ  
اليمنية بقرار وزاري رقم (٧٦) لعام ٢٠٠٨م.

For information on this bye-law please visit  
our Website [www.portofaden.com](http://www.portofaden.com)

نأمل تكرمكم بالإطلاع على ما ورد في اللائحة  
المذكورة بزيارة موقعنا الإلكتروني  
[www.portofaden.com](http://www.portofaden.com)

... Best wishes...

... مع بالنيّة تشريفنا ..

Fawzia Basaddiq  
Acting Deputy/ Marketing Department  
Yemen Gulf of Aden Ports Corporation



فوزيه باصديق

قائم بأعمال / نائب مديرا لتسويق والأعلام  
مؤسسة موانئ خليج عدن اليمنية - ميناء عدن